



THERAPIESTUDIEN DER AKUTEN LYMPHATISCHEN LEUKÄMIE DES ERWACHSENEN



**Klinikum der Johann Wolfgang
Goethe-Universität
Zentrum der Inneren Medizin
Medizinische Klinik II**

Hämatologie/Onkologie,
Rheumatologie, Infektiologie, HIV
Theodor-Stern-Kai 7
60590 Frankfurt
Studienleiter: Prof. Dr. D. Hoelzer
Fax: 069/63 01-7463
✉ gmail@em.uni-frankfurt.de

Ansprechpartner:
K. Ihrig, Tel.: 069-6301-83591
E-Mail: ihrig@med.uni-frankfurt.de

Donnerstag, 30. Juli 2009

Befragung zur Lebensqualität bei ALL Patienten

Sehr geehrte Patientin, sehr geehrter Patient,

wir möchten Sie im Rahmen Ihrer Behandlung um Ihre Unterstützung
erneut bei einer **Befragung zur Lebensqualität** bitten. Diese Befragung
wird von der Deutschen José Carreras Leukämie-Stiftung unterstützt.

Wir haben bereits von einigen Patienten einen Fragebogen für den
Zeitpunkt der eigenen Lebensqualität bei Diagnosestellung und auch
während der Therapie erhalten, wofür wir uns an dieser Stelle recht
herzlich bedanken möchten. Es wäre nun auch wichtig zu erfahren, wie
es Ihnen zum jetzigen Zeitpunkt geht (siehe Punkt 2).

Es kann aber auch sein, dass Sie noch nicht an der Befragung
teilgenommen haben (siehe unten Punkt 1).

Wir möchten Ihnen im Folgenden kurz beschreiben, wie sich Ihre Teilnahme an dem Projekt
gestalten könnte:

1. Vorgehen für Patienten, die noch nicht teilnehmen:

Wenn Sie nun zum ersten Mal mit einer Teilnahme an dieser Befragung einverstanden sein
sollten, möchten wir Sie herzlich bitten, uns die Einverständniserklärung und die
Datenschutzerklärung zu unterschreiben.

Ein Exemplar der Patienteninformation mit Einverständniserklärung und Erklärung zum
Datenschutz ist für Ihre Unterlagen bestimmt. Bitte füllen Sie dann auch den Bogen mit den
Fragen zu Ihrer Lebensqualität aus. Sie können diesen Bogen zusammen mit der
unterschriebenen Einverständniserklärung und der Einwilligung zum Datenschutz an uns
zurückschicken. Hierfür haben wir Ihnen einen frankierten und adressierten Rückumschlag
beigelegt.

Wenn Sie sich gegen eine Teilnahme entscheiden, wären wir ebenfalls für eine kurze

Studienleiter:
Prof. Dr. D. Hoelzer
Tel.: 069/650073-170
Fax: 069/650073-180
✉ hoelzer@em.uni-frankfurt.de

Leiterin der Studienzentrale:
Dr. Nicola Göckbuget
Tel.: 069/63 01-6365
Fax: 069/63 01-7463
✉ goekbuget@em.uni-frankfurt.de

Data Manager:
Regina Reutzel
Tel.: 069/63 01-6366
Fax: 069/63 01-7463
✉ reutzel@em.uni-frankfurt.de

Sekretariat:
Gabriele Schmenkel
Tel.: 069/63 01-83591
Fax: 069/63 01-7463
✉ schmenkel@med.uni-frankfurt.de

Rückmeldung auf dem beiliegenden Blatt sehr dankbar; wenn Sie möchten, können Sie uns auch die Gründe mitteilen.

2. Vorgehen für Patienten, die bereits teilnehmen

Sie haben uns bereits vor einigen Monaten einen Fragebogen zugeschickt und somit liegt uns auch Ihre Teilnahmeerklärung vor. Um Ihre aktuelle Lebensqualität zu erfassen, haben wir Ihnen nun einen neuen Fragebogen beigelegt und wir möchten Sie bitten, uns nur diesen auszufüllen und uns zurückzuschicken. Bitte verwenden Sie dazu einfach den beiliegenden Rückumschlag.

Sollten Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an uns (Frau Dr. Gökbuget oder Frau Ihrig, 069 6301-83591, E-mail: gmall@em.uni-frankfurt.de).

Falls Sie uns telefonisch nicht erreichen, schicken Sie uns per E-mail oder Fax eine kurze Mitteilung unter Angabe Ihrer Telefonnummer und wann wir Sie erreichen können; wir rufen Sie dann gerne zurück.

Sie finden alle Informationen auch auf der Website des Kompetenznetzes:

www.kompetenznetz-leukaemie.de>Ärzte>AG Lebensqualität.

Wir hoffen, dass Sie sich auch durch dieses Projekt unterstützt fühlen. Mit den Angaben über das Wohlbefinden der Patienten zu Beginn, im Verlauf und zum Abschluss der Therapie liegen wichtige, ganz neue Daten für ALL-Patienten vor. Wenn nach einiger Zeit Zwischenergebnisse zu diesem Projekt vorliegen, werden wir diese unter der o.g. Internet-Adresse bereitstellen.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen jederzeit telefonisch oder per E-mail zur Verfügung.

Noch einmal herzlichen Dank für Ihre Beteiligung und Ihre freundliche Bereitschaft das Projekt zu unterstützen.

Mit freundlichen Grüßen und unseren besten Wünschen,



Dr. N. Gökbuget
(Leiterin d.
Studienzentrale)



K. Ihrig
(wiss.Mitarbeiterin)

Anlagen:

- Patienteninformation mit Einverständniserklärung und Einwilligung zum Datenschutz für Ihre Unterlagen
- Einverständniserklärung mit Einwilligung zum Datenschutz für die Studienzentrale (unbedingt!, falls Sie noch nicht teilnehmen)
- Fragebogen oder Keine Teilnahme bitte zurück an die Studienzentrale
- Frankierter Rückumschlag